

联合国
大会
第三十三届会议
正式记录



第 103 次全体会议

1979 年 5 月 29 日星期二

上午 11 时零 5 分举行

纽约

目 录

页次

议程项目 27:

纳米比亚问题(续):

- (a) 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会的报告;
- (b) 联合国纳米比亚理事会的报告..... 540

议程项目27

纳米比亚问题(续)：

- (a) 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会的报告；
- (b) 联合国纳米比亚理事会的报告

1. 主席：我请赞比亚代表介绍这一决议草案〔A/33/L.37〕。

2. 卢萨卡先生(赞比亚)：本届联合国大会是在南部非洲事态发展的关键时刻举行的。种族主义者少数人政权再一次使为通过谈判在联合国决议的基础上达成解决纳米比亚和津巴布韦问题的办法所作的努力受挫。因为目前在纳米比亚和南罗得西亚的战争不可避免地一定会升级，整个南部非洲地区的不祥之兆象征着更多的骚乱、死亡和破坏。

3. 以沃斯特-博塔集团为代表的比勒陀利亚法西斯主义者必须对这一事态及其对国际和平与安全所造成的严重后果负直接责任。正是这些顽固的种族主义者和白人少数永远统治的信仰者，选择了同被压迫人民、同整个非洲、同联合国甚至全世界所有热爱和平、民主和进步的势力进行持续和逐步升级的对抗。比勒陀利亚政权不再隐瞒它决定利用纳米比亚和南罗得西亚作为它保卫邪恶和可憎的种族隔离制度的战争的战场。为此目的，南非决定与它在南罗得西亚、纳米比亚和所谓的班图斯坦的追随者结成新的军事和经济同盟。旨在庇护种族隔离并使之永久化的这个所谓的“设防于南部非洲”的概念要对为通过谈判在联合国决议的基础上达成解决津巴布韦和纳米比亚问题的办法所作努力的失败负责。

4. 本届大会是专为审议纳米比亚问题而召开的。让人们确信纳米比亚正在走与南罗得西亚相同的道路。事实十分清楚。设计师相同，他们的手法也相同。南非一直是支持南罗得西亚伊恩·史密斯的行动的势力，它以其典型的轻蔑和傲慢态度表示，它将不与秘书长合作以执行联合国决议，特别是安全理事会

第385(1976)号和第435(1978)号决议，这两项决议特别规定了在联合国的监察和监督下举行自由公正的选举。

5. 根据南非的“在南部非洲设防”的侵略性概念，它需要纳米比亚以便能够从那里继续进行捍卫种族隔离的战争。南非担心西南非洲人民组织会在联合国的监察和监督下的自由公正选举中战胜它的傀儡，选择了所谓的纳米比亚内部解决办法，而把南罗得西亚作为试验气球。现在南非正在为此目的作出疯狂的努力。

6. 实际上，通过所谓的内部解决计划把它的傀儡强加于纳米比亚人民，一直是南非的目的。比勒陀利亚政权对以安全理事会第385(1976)号 和第 435(1978)号决议为基础的谈判感兴趣，只是因为它可以利用它们来为它在纳米比亚的真正目的打掩护。因此，在采取主动行动实施这些决议的同时，我们亲眼目睹南非在纳米比亚采取的一系列不相容的和具有内在的矛盾的单方面行动。主要的行动包括单方面任命所谓的行政长官、所谓的登记选民、在1978年12月举行所谓的选举、建立具有立法权和行政权的所谓国民议会、从而引进了一个所谓的临时政府，来为单方面宣布独立铺平道路。南非很可能就要完成把一个既成事实的纳米比亚局势呈现在联合国和整个国际社会的面前的进程。它希望有些国家迟早会承认这种局势。

7. 南非利用了过去两年谈判的时间不但掩饰它的内部解决计划，而且还力图削弱西南非洲人民组织在纳米比亚和在国际上的地位。为此目的，南非鼓励完全致力于保护其利益的傀儡政党的出现，以分裂纳米比亚人民并使西南非洲人民组织丧失信誉。现在南非及其帝国主义支持者正在把这些傀儡集团标榜为必须认作是西南非洲人民组织的替换物的民主党派，而西南非洲人民组织则被描绘成被诅咒的东西。在过去两年中我们还亲眼目睹南非蓄意和残忍地折磨、拷打和监禁纳米比亚爱国者，特别是西南非洲人民组织的成员。单单在本月份，南非就在纳米比亚境内逮捕和拘留了50多名西南非洲人民组织领导人，其目的在于为所谓的内部解决铺平道路。在这种情况下，南非的下一个行动很可能是不承认西南非洲人民组织是纳米比亚国内的一个组织而加以取缔。

8. 所有公正和客观的人都会因为西南非洲人民组织在整个谈判时期表现出来的政治上的成熟和政治家风度而加以称赞。为了使谈判顺利进行，西南非洲人民组织一再作出重大的和广泛的让步。我必须强调指出，这些让步是西南非洲人民组织是在不顾南非通过它当场的行动、通过它在谈判时的拖延与推诿以及通过它在卡辛加大屠杀及其在安哥拉和赞比亚对纳米比亚难民的其他屠杀等挑衅行为而一再表现出背信弃义的情况下作出的让步。非洲和联合国也提供了充分的合作，而且实际上鼓励了采取实施安全理事会第385(1976)号决议和随后一些决议的主动行动。

9. 联合国和整个国际社会再一次受到了南非的欺骗。但是过去两年的谈判也许不是完全徒劳的。但愿它们能成为我们组织中一些会员国的重要教训因为它们至今还对南非的顽抗态度抱有幻想，并认为可以说服南非听从劝告并同意以和平手段来解决纳米比亚问题。

10. 在这方面意味深长的是，南非所阻挠的主动行动是得到西方世界中它的传统盟国的支持的。这是一些对南部非洲和平转变的必要性一贯喊得最响的国家。南非不同意它们的、得到联合国支持的解决纳米比亚问题的计划，首先向加拿大、法国、德意志联邦共和国、联合王国和美国挑战。这些国家在继续保护南非使之免受罪有应得的惩罚措施的同时，还能再自称是支持南部非洲被压迫人民不可剥夺的自决和独立的权利吗？凭良心，它们还能说自由战士拿起武器争取自己国家的解放是不合理吗？

11. 我们确实已经到了对南部非洲讲真话的时刻了。胡萝卜已经完全无用。现在需要的是西方大国站到自由和正义这一边来，同意对南非使用大棒。为了顾全面子，它们再也不能争辩说它们与南非的大量经济、军事关系和其他特殊关系可以用作南部非洲转变的积极因素了。它们现在必须超脱经济贪欲，和国际社会的其余成员一起对比勒陀利亚政权的拒不让步予以惩罚并与之绝交。

12. 上述简短意见表明我国代表团的立场。我现在荣幸地正式介绍决议草案A/33/L.37。为数众多的提案国，代表了除一国以外的所有地区小组，这说

明了国际社会对南非持续非法占领纳米比亚的行为和它坚持耍弄旨在永远控制该领土的欺骗手段的严重关切。而且提案国的名单反映了大多数联合国会员国的强烈的集体意志，即现在应该采取有效措施来立刻结束南非对纳米比亚的非法统治，实现该领土的自由和真正独立，因为该领土的人民确实已经受了很长时间的苦了。

13. 我荣幸地代表提案国介绍的这项决议草案是一份经过深思熟虑和认真起草的文件。对于使这一草案得到尽可能广泛支持的必要性，作了应有的考虑。尽管提案国情绪激昂，它们还是作出极其认真的努力，迁就各会员国的各种观点和立场，当然是在不牺牲基本原则的条件下这样做的。鉴于目前纳米比亚危急局势的背景，决议草案当然是温和的，表明了最低限度的可能。

14. 在序言部分，决议草案忆及各种重申纳米比亚人民自决和民族独立的权利的联合国决议。它还表示它深信南非正在违背联合国决议力图在纳米比亚建立一个傀儡政权，它重申支持西南非洲人民组织为解放纳米比亚而进行的斗争。

15. 决议草案有12个执行段落，它们对局势作了清楚的分析。这些段落既讲原则，又侧重于行动。

发言人接着宣读决议草案A/33/L.37^①执行部分第1到第12段的案文。

16. 鉴于极端严重的纳米比亚局势，这些是大会必须采取的最起码措施。必须使国际舆论认识到南非非法占领纳米比亚的严酷现实，它无疑构成了对国际和平与安全的严重威胁。本届大会不但必须唤醒国际舆论，而且必须激起对纳米比亚人民争取其民族解放的斗争的支援。作为人类良心的大会应该对安理会施加压力，促使它对南非采取强制措施。在促成和平谈判之后，在遭受比勒陀利亚法西斯主义政权的冷遇和蔑视以后，联合国只能朝着这个方向前进。

17. 比勒陀利亚政权已使联合国除了对它引用

^①全文见《大会正式记录，第三十三届会议，附件》，议程项目27。

宪章第七条规定的措施和尽一切力量充分和无条件地支持纳米比亚人民争取自由和民族独立的斗争外别无其它选择。确实，南非已使纳米比亚人民除了尽一切力量加强他们的斗争外，别无其它选择，南非已使非洲和世界上所有其他热爱自由和进步的势力除了充分支持纳米比亚人民的这一斗争外别无其它选择。

18. 我代表提案国希望，决议草案 A/33/L.37 会得到大会的一致支持。

19. 赖亚力先生(中国)：纳米比亚问题是世界人民最关注的重要问题之一。近来，纳米比亚和南部非洲形势的发展表明，大会决定举行这次第三十三届大会续会，专门审议纳米比亚问题，是完全必要的，也是十分及时的。

20. 长期以来，纳米比亚人民为了反对南非种族主义政权的非法占领和殖民统治，争取民族独立和解放，进行了英勇顽强、前仆后继的斗争。近些年来，纳米比亚人民在西南非洲人民组织的领导下，开展了武装斗争。武装力量从无到有，不断取得新的进展，获得了可喜的成就。纳米比亚人民的正义斗争，得到了非洲国家和人民的大力支援，并且赢得了全世界人民和国际舆论的广泛同情。纳米比亚人民的斗争同津巴布韦、阿扎尼亚人民的斗争相互呼应，汇合成一股争取民族解放的洪流，猛烈冲击着殖民主义、种族主义在南部非洲的顽固堡垒。

21. 面临这一形势下，南非种族主义当局日益陷于内外交困的窘境。但是，一小撮白人种族主义者，为了继续维持它们在纳米比亚的统治，还在垂死挣扎，并更加狡猾和阴险地使用反革命两手策略。妄图以武力扑灭纳米比亚人民的斗争火焰仍是其使用的主要手段。近一时期来，他们继续穷兵黩武，不断增兵纳米比亚，增设军事设施，变本加厉地对纳米比亚人民实行武装镇压，肆意拘捕大批民族主义领导人，并且更加频繁地、肆无忌惮地武装入侵南部非洲的邻国。另一方面，又处心积虑地蓄意推行“内部解决”，施展各种政治阴谋。去年南非当局一度被迫表示“接受”联合国实现纳米比亚独立的计划。^②但是，他们一

^②见《安全理事会正式记录，第三十三年，1978年7月、8月和9月份补编》，文件 S/12827。

转眼就自食其言，横生枝节，甘冒天下之大不韪，悍然拒绝执行联合国决议，同时加紧扶植傀儡，导演了一场伪选举的丑剧。最近，南非当局又扬言要拼凑伪“立法议会”和所谓“临时政府”，企图为其非法扶植傀儡政府粉墨登场披上合法外衣。它甚至还阴谋策划建立囊括南非、南罗和纳米比亚在内的所谓的南部非洲联盟，不但要继续维持它对纳米比亚的非法占领和殖民统治，而且妄想进一步把整个南部非洲置于一小撮白人种族主义者的长期严密的控制之下。南非反动当局近一时期的种种罪恶行径，充分暴露了它决心与纳米比亚以及全体非洲人民为敌的狰狞面目。但是，南非种族主义当局的倒行逆施终究挽救不了它必然灭亡的命运，而只能激起纳米比亚人民的进一步觉醒和更加坚决的斗争。它将再一次教育人们更加清醒地看到：一小撮冥顽不化的白人种族主义者绝不会自动退出历史舞台，把独立放在银盘上里送给被压迫、受奴役的人民。而只有依靠坚决的斗争，才可能打碎殖民主义枷锁，赢得真正独立和解放。在当前情况下，除了继续进行必要的政治斗争外，还需要加强武装斗争。历史经验证明，谈判必须立足于打，武装斗争才是人民取得解放的可靠保证。这也正是纳米比亚人民给予南非反动当局的严正答复。

22. 当前，南部非洲也日益成为超级大国剧烈争夺的重要地区。作为外来势力的霸权主义对于纳米比亚和南部非洲的战略地位和丰富资源觊觎已久，正加紧向该地区渗透扩张，妄图把该地区置于它的控制之下，从而加强它争霸全球的地位。因此，警惕和防止霸权主义的插手破坏也是正在进行民族独立和解放斗争的纳米比亚人民和南部非洲人民的一项严峻的任务。有的非洲国家领导人严正指出：“非洲不想摆脱一种殖民主义的桎梏，而背上另一个殖民主义的枷锁”。这正反映了广大非洲国家和人民的正义呼声。

23. 中国政府和人民一贯强烈谴责南非种族主义当局对纳米比亚的非法占领和殖民统治，强烈谴责南非反动当局玩弄“内部解决”的政治阴谋。我们坚决支持纳米比亚人民争取民族独立和解放的正义斗争。我们一贯主张，纳米比亚必须在领土完整和统一的基础上和没有任何外来干涉的情况下，实现真正的民族独立。南非种族主义政权必须立即结束对纳米比亚的

非法占领,必须立即、全部和无条件地从纳米比亚撤出其一切军警人员和行政机关。联合国对于实现纳米比亚人民的独立负有特殊的不容推卸的责任。由于南非种族主义当局无视联合国大会和安理会的有关决议,顽固地坚持对纳米比亚的非法占领和殖民统治,是对联合国宪章的公然藐视和挑战,也构成了对非洲安全以及世界和平与安全的严重威胁。在此情况下,联合国如果听任南非当局为所欲为,而不采取切实有效的措施,那就只会对它起到姑息和怂恿的作用。我们认为,许多非洲国家提出的关于要求安理会对南非实施包括宪章第七章规定的强制性制裁在内的各项有效措施是完全合理的、正当的,我们表示坚决支持,并且希望这次大会续会能够就此作出相应的决定。

24. 尽管在纳米比亚人民争取民族独立和解放的前进道路上还存在许多障碍和困难,但是我们深信,英勇的纳米比亚人民,在非洲和全世界人民的支持下,一定能够加强他们的团结和斗争,排除超级大国的插手破坏,粉碎南非当局的各种阴谋,迎来一个真正独立的明天。

25. **达希策伦先生(蒙古)**:在大会复会后的会议上只审议纳米比亚问题,这一事实本身就说明这个问题正在变得更加严重。众所周知,这个问题过去是、现在仍然是联合国和许多其他国际讲坛讨论的主题。1977年关于纳米比亚和津巴布韦问题的马普托会议、^③1978年大会第九届特别会议和本届复会后的会议以及其他重要会议和在国家一级、区域一级以及在国际一级所采取的范围广泛的措施都清楚地证明了解决这个问题的迫切性。

26. 尽管国际社会和联合国作出了巨大的努力,纳米比亚局势仍然是极端紧张,而且在这个时候变得非常危急。这个国家的土著居民仍然在南非种族主义者的殖民统治和种族压迫下受苦。南非种族主义者继续拒绝从该领土撤出。比勒陀利亚政权不但坚持非法占领纳米比亚,而且试图把它那讨厌的一再被联合国谴责为危害人类罪的种族隔离政策推广到这个国家。而且,南非政权正在执行一种旨在兼并纳米比亚的唯

一深水港沃尔维斯湾的政策,因而种族主义者正在企图破坏这个国家的统一和领土完整。

27. 面对纳米比亚人民在他们民族解放运动领导下的坚决抵抗,面对世界公众的强大压力,南非种族主义政权在加强其镇压纳米比亚人民及其爱国者的同时,开始求助于诡计和其他手段,以便欺骗世界舆论。

28. 所谓的纳米比亚问题的内部解决办法和西方国家发起的无穷无尽的谈判都没有产生积极的结果。恰恰相反,它们起到了推迟纳米比亚人民获得独立和自由的作用,起到了向南非种族主义者提供充裕时间,供其从事各种旨在加强他们在纳米比亚的地位的阴谋活动的作用。

29. 去年12月在纳米比亚举行的所谓选举,只不过是种族主义者进行的一种奸诈行为,是为了在那里安置一个旨在用来作为执行南非殖民和兼并政策的工具的傀儡政权。而且比勒陀利亚政权已经公开执行一种在它的主持下单方面宣布纳米比亚假独立的方针,这样做就意味着制造另一个“罗得西亚”。

30. 南非的这一诡计和种族主义者少数人政权最近在罗得西亚举行的所谓选举是种族主义者使他们对纳米比亚和津巴布韦的统治永久化的新的尝试。在这一点上,我国代表团完全赞同给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会1979年4月底在它的贝尔格莱德会议上通过的最后文件中所表明的观点。^④

31. 比勒陀利亚种族主义政权最近在采取上述诡计的同时,又在该国着手一个广泛的军事准备运动以及大规模迫害爱国人士的行动,据新闻报道,这一行动导致在上个月有40多个西南非洲人民组织的领导人和积极成员被捕。我们要求立即释放这些西南非洲人民组织的成员和所有其他政治犯和被拘押人员,他们正在种族主义者的手中遭受折磨和虐待。

32. 我们对最近向纳米比亚大规模转让包括飞机和坦克在内的军事装备一事深表关切。这种装备正在被用来镇压纳米比亚的爱国者和对邻近的非洲独立

^③支持津巴布韦和纳米比亚人民国际会议,1977年5月16至21日在马普托举行。

^④见《大会正式记录,第三十四届会议 补编第23号》。

国家发动武装侵略。种族主义者对邻近的非洲独立国家犯下的这种赤裸裸和卑怯的侵略罪行的最典型事例，是仅仅今年比勒陀利亚政权就对安哥拉发动了好几次侵略。蒙古人民共和国代表团最强烈地谴责南非犯下的这些和其他肆无忌惮的侵略罪行，要求彻底制止它对独立非洲的犯罪行为。

33. 我国代表团还希望代表自己的国家和人民重申我们给予安哥拉政府和人民以坚定的支持和战斗的声援，他们一次又一次地成为卑怯的侵略、讹诈和种族主义、帝国主义和其他反动扩张主义势力之间勾结的受害者。

34. 我国代表团对最近在世界新闻报道中出现的关于南非打算很快进行一次核爆炸的消息特别感到惊讶。根据这些资料，这次爆炸将成为比勒陀利亚政权走向制造核武器的道路上的一个重大的步骤。南非拒绝签署不扩散核武器条约，理所当然地进一步引起国际社会的怀疑和忧虑。因此比勒陀利亚当局正在公开地向全世界人民挑战——一种在为时未晚以前必须立即加以制止的挑战。

35. 在谈论南非种族主义政权所犯下的罪行时，我们不能不提到种族主义者从某些西方国家和它们的跨国公司得到的公开和秘密的援助，它们为了从纳米比亚牟取巨额利润，在那里维持着大量的经济和其他方面的活动。据新闻报道，单单去年一年西方在纳米比亚经营的跨国公司就从它们在该领土的投资中获得3.5亿美元的利润。这个数字本身就证明了西方国家及其跨国公司给予非洲种族主义者以援助的真正缘由和起因。

36. 正是在这种背景下，我国代表团认为大会必须再一次要求西方国家立即停止它们对种族主义当局的援助，停止与他们勾结。大会还必须再一次敦促西方国家对它们在纳米比亚、津巴布韦和南非有金融、经济和其他业务关系的国民和公司采取最严格的行政和立法措施。此外还应该在联合国范围内以及在其他国际舞台上充分利用一切办法和手段，以便能对种族主义者及其保护国施加更有意义的和更为强大的压力。

37. 联合国对南非采取最有效的措施，这尤其是

早该做的事情，必须迫使种族主义者处于完全和全面孤立的境地，他们必须受到抵制。这样就可以为比勒陀利亚种族主义政权的垮台和民族解放运动的最后胜利创造有利条件。关于这一点，我国代表团和其他代表团一起吁请安理会中的西方理事国不要阻挠安理会对南非采取强制措施。这种措施首先必须包括联合国宪章第七章中规定的全面强制性制裁在内。我国代表团完全赞成根据安全理事会第418(1978)号决议对南非实施武器禁运，并极为重视所有国家特别是为种族主义者提供最现代化武器的西方大国对这一禁运的严格遵守。同时我们继续认为，单单有武器禁运是不够的，还必须用全面的经济和其他制裁作为补充。

38. 在转向问题的另一个方面时，我满意地注意到，纳米比亚人民及其爱国者在西南非洲人民组织的领导下继续在反对殖民和种族主义压迫和争取自由和独立的斗争中获得了新的胜利。为此，蒙古代表团再一次最热烈地欢迎得到联合国和非洲统一组织承认的纳米比亚人民的唯一真正代表西南非洲人民组织的代表团。我们祝愿西南非洲人民组织，并通过它祝愿它的所有同胞和所有的纳米比亚土著居民在斗争中无往不胜。人们也许还可以十分高兴地注意到，西南非洲人民组织的国际威望和权威，正如该组织以不结盟运动的正式成员的身分参加在马普托举行的不结盟国家协调局特别会议所证明的那样，已经得到进一步提高。在这种情况下，国际社会和联合国应该给予纳米比亚的民族解放运动西南非洲人民组织，以更多的道义、政治和其他方面的援助和支持，以便纳米比亚人民能更快地获得自由和独立。

39. 最后，我国代表团希望，本届大会复会后的会议将为促使本组织更加有效地致力于帮助纳米比亚人民进行争取真正独立和自由的斗争作出又一重大贡献。

40. 科雷亚·德科斯塔先生(巴西)：第三十三届大会再一次召开会议是为了专门审议纳米比亚的问题。在这几年里有计划地重复有关该领土命运的辩论和不断积累有关这个问题各种决议和决定也许会给了我们这样的印象，即我们为了结束一个实质上不公正和非法的局势所作的努力是无效的。这种局势虽然遭到了国际社会的一致谴责，却仍在继续破坏联合国宪

章的一条基本原则，即自决的原则。这是东、南、西、北各大陆所有的国家共同持有的观点，也是整个国际社会所持的观点。

41. 不管前景也许是多么暗淡，但没有任何东西比放弃我们争取纳米比亚作为一个单一的领土单位获得独立的努力更加违反我们作为主权国家所支持的理想了。联合国所承担的对纳米比亚及其人民的法律责任是一个既不容选择、也不容讨论的问题。不能由于履行这种责任据称遭到太多困难的阻挠而加以逃避。大会和安理会通过的无数决议中都对联合国的责任作了明确的规定。

42. 1978年12月12日，我在大会讨论议程项目27时曾有机会就我所理解的公正和平解决纳米比亚问题的必要条件和在这方面采取真正具体步骤所面临的障碍，发表了自己的意见。当时我说：

“通过在该领土唯一具有权威的联合国的监督和监察下的自由选举，为国际上能接受的解决纳米比亚问题的办法奠定一个基础的这个意图，现在正冒着被旨在违背我们组织作出的决定制造内部政治条件的阴谋所破坏的危险。”〔第80次会议，第438段〕

43. 由于南非种族主义当局拒绝对他们的目的表明诚意，使得人们对比勒陀利亚将会同意一个国际上公认的为纳米比亚独立作准备的解决办法再也不抱任何希望了，这样，我们对于为执行安全理事会第385(1976)号决议举行谈判的前途也就加深了疑虑。南非政府不但公开宣布它抵制秘书长关于纳米比亚的建议的基本条款，使它们无法付诸实施，而且比勒陀利亚政权还试图把去年12月的内部选举所产生的局势巩固下来，而这次选举的结果安理会已经认为是完全无效的。决定要在纳米比亚建立临时政府、把现有的制宪会议转变成国民议会和任命行政长官的顾问——这是在纳米比亚建立非法行政权的第一步——全都是些以貌似自由和民主的体制做幌子的、旨在保持它对该领土的统治的措施。可是这些措施欺骗不了真正忠于自由、种族平等和独立的事业的人们。

44. 巴西对外关系部长最近通过给声援纳米比亚人民国际年开幕式的贺电，重申了我国对有关安理

会在纳米比亚问题上的决议的支持。巴西深信，纳米比亚通过在联合国监察和监督下举行的普选自由表达自己的意愿是获得独立的唯一能够接受的必要前提。为了实现这个目标，巴西坚决支持联合国通过加强纳米比亚理事会的作用，重申它对该领土的法律责任。我们真诚地希望，本届复会后的会议将采取断然步骤来帮助创造结束南非对纳米比亚的非法统治的必要条件。

45. 勒普雷特先生(法国)：欧洲共同体9个成员国在1978年12月8日它们在大会的联合发言中〔第76次会议，第9-19段〕强调指出，正如安全理事会第385(1976)号决议所要求的那样，必须立即允许纳米比亚人民根据安全理事会第435(1978)号决议所采取的解决计划通过在联合国监察和监督下的自由选举决定他们自己的前途。

46. 今天我们必须注意到，这项计划至今还没有开始执行。对此我们感到遗憾，尤其是因为为了克服少数遗留的反对意见和解释上的分歧，已经作出了许多努力。在直接或者通过秘书长的特别代表与有关各方进行充分的磋商之后，秘书长在他1979年2月26日给大会的报告^⑤中提出了解决办法，使一些尚未解决的困难问题、特别是关于在过渡时期在停火期间把在纳米比亚或者在该领土外的西南非洲人民组织的武装人员限制在根据地上的困难有可能得到解决。带头发起有关纳米比亚的谈判的五个西方国家认为，秘书长的建议是同拟议中的为南非和西南非洲人民组织所接受的解决办法一致的。这种看法得到9个国家代表团的完全赞同。

47. 在今年3月19和20日在纽约进行的部长级会谈期间，5个西方国家的部长接到了前线国家和西南非洲人民组织关于严格遵守停火规定的保证。而且这5国部长提出了一系列保证这一领土和国境沿线在过渡时期保持平静的实际建议。

48. 可是就南非政府而言，至今它坚持反对秘书长所设想的对西南非洲人民组织的部队的安排，从而

^⑤见《安全理事会正式记录，第三十四年，1979年1月、2月和3月份补编》，文件S/13120。

耽误了派遣联合国过渡时期援助团到纳米比亚去的时间。欧洲共同体九个成员国的政府，对这种局势极其关切，它们希望向南非政府指出所可能产生的后果，因为稍稍再推迟执行国际上能接受的和平解决办法，就会加剧该地区的紧张局势，就会对纳米比亚不可避免的暴力和压迫的过程失去控制。

49. 欧洲共同体9个成员国强烈谴责任意逮捕的行为，在纳米比亚的西南非洲人民组织成员最近成了这种逮捕行为的受害者。这些旨在压制一个重要政党的意见的措施危害了联合国所追求的目的——即所有的纳米比亚人都参加一个自由和民主的政治进程。

50. 我们还谴责对邻国的进攻和在该领土发生的恐吓和暴力行为。为了创造一种适合于执行联合国计划的气氛，一切有关方面不诉诸暴力和采取克制态度是至关重要的。

51. 9国政府重申，它们支持西方5国、前线国家和秘书长为执行联合国计划所作的努力。再也没有其他办法可以使纳米比亚在大家都能接受的和平的条件下走向独立和结束对该领土的非法占领了。

52. 9国政府抵制把内部解决办法强加于纳米比亚的任何企图。它们拒绝承认1978年12月在该领土上单方面组织的选举是有效的。就安理会而言，它已经宣布这些选举“无效”。南非政府关于把12月份协商产生的机构转变为国民议会并可能扩大它的成员的这一决定，决不能使它成为合法的。这只不过是同国际上可接受的解决办法不相容的又一个措施。

53. 南非再一次面临决定性的选择。南非政府既然说它接受西方5国所建议的解决办法，因此它不能再推迟联合国过渡时期援助团抵达纳米比亚的时间了，否则就会增加别人对它动机的怀疑，联合国所提倡的国际解决办法得到了纳米比亚广泛舆论的拥护。前线国家和其他非洲国家支持这项计划。整个国际社会也要求实施这一计划。

54. 欧洲共同体9个成员国，仍然坚决反对任何国际上所不能接受的、使纳米比亚陷于孤立的解决计划。我们认为遗留下来的分歧并不足以证明冒进一步推迟执行联合国计划的风险是正确的。我们敦促南非政府同意立即执行安全理事会第435(1978)号决议，

同意联合国过渡时期援助团到纳米比亚就职。现在该是让纳米比亚人自由地行使其自决权和参加独立国家大家庭的时候了。

55. 福利先生(加纳)：当安理会通过第439(1978)号决议时，它就警告说，南非如果不撤销被禁止的纳米比亚选举，不与安理会和秘书长合作执行安全理事会第385(1976)号、第431(1978)号和第435(1978)号决议，就会迫使安理会开始采取适当的措施，其中包括联合国宪章第七章所规定的行动，“……以确保南非遵守上述各项决议”。

56. 因此已准备好条件，使联合国不仅可以恢复它对纳米比亚的充分权利和保证南非尊重本国际组织的权威，而且还可以消除种族隔离政权非法占领该领土必然造成的对国际和平与安全的日益增长的威胁。

57. 虽然南非经过很久的犹豫才同意和联合国进行合作，在西方计划的基础上寻求通过谈判解决问题的办法，^⑥但这毕竟是事情的一个有希望的转折点，尽管我们的希望也许是渺茫的。可是比勒陀利亚政权立即就向全世界证明，甚至这个保证也只是它骗人道路上的又一个路标。当谈判正在进行的时候，该政府任命了纳米比亚的行政长官，根据非法的特恩哈尔宪法举行了选举，建立了一个所谓的国民议会，作为它把纳米比亚制造成为一个傀儡国家的计划的一个组成部分。在这段时间内，南非对邻国的侵略显示了它最凶恶的野蛮行径。比勒陀利亚加强了它恐吓、镇压西南非洲人民组织的政策，毫无正当理由地监禁该组织的国内领导人和它的许多成员。

58. 这些卑鄙行为以外交部长博塔最近透露他的政府打算建立一个以南非为转移的星座国家而告终。在这种情况下，它解决纳米比亚问题就变得只不过是附带的了。这种姿态是南非对安理会警告的答复。这个答复就是：南非将不同联合国合作。与此相反，它现在正在用一个旨在使种族隔离永久化、得到推广并得到国际上承认的反建议来与世界相对抗。

59. 这个西方计划已经被它的一些制定人看成

^⑥《安全理事会正式记录，第三十三年，1978年4月、5月和6月份补编》，文件S/12636。

是垂死的东西，对南非来说，只不过是一个要它自我毁灭的建议。南非政府宣布，它准备对付国际上的经济制裁而不是遵守这项计划，从而驱散了人们对该政权意图的一切怀疑。比勒陀利亚准备放弃争取国际的承认和欢迎，以确保它的生存。但是宣布自己是所有人的敌人又怎能安全呢？在我们这个时代，人类为了了解我们的世界正面临人们受到的最严重威胁之一，难道还需要更多和更有力的证据吗？

60. 令人遗憾的是，比勒陀利亚所表现出来的顽固态度只是它的盟友答应和给予它援助的一种反映，这是不言而喻的，而它的盟友正是一些在当今世界上起着主导作用的国家。任何形式的领导决定支持邪恶，都意味着灾难，意味着南非领导人十分害怕的自我灭亡。这种炫耀武力的影响不会只限于非洲。因此保证在国际上战胜这种邪恶显然是所有国家、尤其是那些极大地影响着我们的历史进程的国家的责任。

61. 看来在某些重要方面作出的持续努力并不是为了使南非遵守联合国的崇高原则，而是为了诱使联合国迁就种族隔离政权及其工作。我们大家都认为，本组织象征着人类的最后希望，但是也许再也没有其他事情比处理纳米比亚问题更能使人发现这样一种企图使联合国离题的坚强决心了。

62. 最近的一些诡计造成西南非洲人民组织在国内外的地位削弱了。国际社会应该使这种事态恢复正常，尤其是因为用联合国的术语来说，西南非洲人民组织是“纳米比亚人民唯一真正的代表”，而纳米比亚又是联合国直接负责的领土。

63. 有一件使我这一代人大惑不解的反常的事情，就是有些人把独立给予他们以前的殖民地，他们的名字曾一度与荣誉同义，而现在他们却阴谋剥夺其他人的自由，并在纳米比亚，象在罗得西亚和在南非本国那样，教唆和支持人们给予没有防御能力的无辜非洲人以非人待遇，而那种待遇，按照他们自己的国内法，也是不准许他们在国内给予定了罪的犯人的。

64. 联合国纳米比亚理事会主席在上星期三的发言中〔第 97 次会议〕汇报说，在亚洲、东南亚、东欧和西欧进行的协商说明，对纳米比亚人民的国际声援有所加强。他还强调指出，国际社会坚决支持积极参

与联合国为促使南非从纳米比亚撤出和保证该领土获得自决、自由和独立所作的努力。

65. 由于恰好碰到声援纳米比亚人民国际年，还由于南非顽固不化，本届关于纳米比亚问题的续会为联合国所有会员国提供了一个值得欢迎的机会，使他们能够采取一个早该采取的、结束南非对联合国领土纳米比亚非法统治的行动，从而使它的人民立即获得自由和独立。这个机会要求在一切可能的方面——在军事上、物质上、经济上和财政上——加强西南非洲人民组织，使该组织有充分准备，可与压迫者的势力相匹敌并很快能够接管纳米比亚政府统治权。我们决不能看不到这一不变的事实，即纳米比亚的冲突是以南非少数人政权为一方、和以联合国及人类的其余部分为另一方之间的冲突。现在是各会员国无条件地、不装腔作势地或者不含糊其词地表示它们单独和集体对种族隔离的憎恶的时候了。我们大家都必须重申联合国对纳米比亚所承担的直接责任，重申我们对联合国纳米比亚理事会的完全支持。我们必须谴责南非对纳米比亚人民所犯下的一切暴行。我们必须以正义的名义前进，正义要求务必改正错误。我们现在必须共同行动，以确保善良战胜邪恶。

66. 遵照在通过第 439(1978)号决议期间所提出的警告，安理会应该举行紧急会议，以便采取最广泛的旨在保证南非遵守联合国关于纳米比亚的决议和决定的强制性措施。南非期待着采取这些措施。让我们不要使种族隔离政权失望。

67. **巴雷拉-基罗斯先生**(哥斯达黎加)：大会再一次审议纳米比亚问题。我国代表团想利用这个机会在全体会议上重申，我们的明确立场是谴责南非政府狂妄自大和无法无天的态度。该政府无权继续占领纳米比亚的领土，无视大会的多次决议，甚至侵犯纳米比亚人民的最基本权利，因为它在占领区执行可憎的种族隔离制度。

68. 南非政府的顽抗态度不但影响纳米比亚人民的合法权利，而且还是对国际社会的一种侮辱和对我们组织不尊重的表示。10多年前联合国在1966年10月27日通过的大会第 2145(XXI)号决议中命令结束南非对纳米比亚领土的委任统治。

69. 从那时起,对纳米比亚完全、绝对独立的责任就落在联合国的肩上了。因此令人遗憾的是,在这样久以后还没有找到一个令人感到满意的解决办法。证据之一是在执行联合国纳米比亚理事会提出的、在一年前举行的第九届特别会议上由大会通过的行动计划〔第S-9/2号决议〕方面存在着困难。另一个证据是秘书长遵照安全理事会第435(1978)号决议执行五个西方安理会理事国的计划所作的努力遇到了障碍。

70. 纳米比亚是最后一批大殖民堡垒之一,国际社会必须立即保证它的独立和自决。必须保证它的独立,这是因为对该国的占领除了非法外,还妨碍联合国发挥解决人类所面临的重大问题的能力和妨碍愿意执行我们组织的决议的大国表达它们的政治意愿。

71. 哥斯达黎加不但支持纳米比亚人民自决地获取他们的独立和他们认为适宜的政府形式,而且我们还支持领土完整的原则,而这就意味着对南非所作的任何让步都不能看成是合法的,因而,举行关于沃尔维斯湾的谈判是错误的,因为它是纳米比亚领土的一个组成部分,是它的主要自然资源之一。因此我们对南非非法兼并纳米比亚领土这个组成部分的行为表示遗憾。

72. 纳米比亚的独立是一种合法权利,它应该是该领土人民自决的结果。联合国必须使用宪章中规定的一切办法来保证这种独立。它必须对南非政权实施有效的直接制裁,甚至在必要时使用宪章第七章所规定的强制行动。我们组织若再推迟执行它已经通过的各项决议,只能导致非洲发生暴力行为,给国际和平与安全造成难以预料的后果。

73. 我国代表团对不断侵犯纳米比亚人民基本权利的行为表示遗憾并公开予以谴责。我们坚持认为没有纳米比亚人民的合法代表西南非洲人民组织的参加,就不能商定任何公正持久的解决办法。

74. 实现纳米比亚人民独立的任务必须是联合国即期的优先目标,以便执行宪章的一条基本原则,即各国人民都享有自决的权利。只有那时才能有国际和平,只有那时世代代的人才能免遭战祸。

75. **霍拉伊先生(匈牙利)**:最后消除南非种族主义政权对纳米比亚的统治,根除帝国主义殖民制度

在非洲的最后一个堡垒,是当今最紧迫的问题之一,也是向联合国提出的挑战。

76. 纳米比亚局势正在日益恶化。正如联合国纳米比亚理事会在1979年5月17日所说的那样:

“……在纳米比亚的非法的南非当局企图授予温得和克的所谓制宪会议以广泛的‘立法权和行政权’……”

“……南非显然决心要把一个傀儡政权强加于纳米比亚,它企图通过这个政权使它对纳米比亚人民和资源进行的殖民剥削永久化……。”〔见A/33/564-S/13325,附件,第1和第2段〕

77. 南非政权的这些行动十分清楚地表明——正如纳米比亚理事会的发言也指出的那样——文件S/12636所载的1978年4月10日提出的西方五国解决纳米比亚问题的建议已经失败了,而且纳米比亚人民需要紧急援助。

78. 在这一点上,我希望重申,按照我国政府的看法,如果不是在完全和无条件地撤走南非占领军和警察力量、撤销强加于纳米比亚的政府、组成西南非洲人民组织领导的政府和维护纳米比亚的领土完整的基础上,或换言之,如果不是在维护纳米比亚对沃尔维斯湾的主权的基础上,公正地解决纳米比亚问题是难以想象的。任何其他办法都只是欺骗纳米比亚人民,延长南非的统治,使这一冲突升级和加剧罢了。

79. 南非政权坚持谋求纳米比亚走向南罗得西亚式的非法独立,而且这是在对安哥拉和邻国袭击、军事集结和武装侵略逐步升级的情况下进行的。这些步骤、甚至仅仅是种族主义者在纳米比亚的存在,就构成了对独立的非洲国家、对和平与国际安全的严重威胁。

80. 该种族主义政权所以能够并胆敢这样做,是因为它得到了主要西方国家的支持。不结盟国家协调局部长级会议在马普托通过的公报,列举了庇护种族主义者和帮助他们长期维持其殖民统治的国家和跨国公司的名字。公报说,种族主义军队在这些国家的雇佣兵和技术的支持下,正加紧对前线国家进行攻击和侵略。它还说,种族主义者持续的军事集结以及他们

获得的核方面的技术是对联合国的公然挑战，因为联合国正在努力使军备竞赛放慢速度、加强国际和平与安全并促进国际关系的缓和。

81. 现在需要的是：停止一切与南非的经济、军事和核勾结；使联合国纳米比亚理事会对纳米比亚的直接责任生效；结束南非对纳米比亚的非法统治；使纳米比亚人民能在西南非洲人民组织的领导下，自由地行使他们自决和独立的权利；解散所谓的纳米比亚的部族军队，南非建立这支军队是为了保证它对独立后的该领土进行控制；保证沃尔维斯湾是纳米比亚的一个组成部分，因为非法兼并这个主要港口、这个纳米比亚的极其重要的经济通道就是处心积虑地企图破坏纳米比亚的领土完整、经济独立和国家安全；充分支持纳米比亚人民在它的唯一真正的代表西南非洲人民组织的领导下进行的武装斗争，因为加强这一武装解放斗争仍然是实现一个统一的纳米比亚的自决、自由和民族独立的努力的一个决定性因素。联合国应该继续履行它对该领土的责任，直至它获得真正的独立为止。

82. 作为满足这些需要的第一步，对南非实施联合国宪章第七章、特别是第41条所规定的全面强制性制裁是极端重要的。我可以向你们保证，匈牙利人民共和国将竭力保证这些制裁尽快地得到实施。而且我们将一如既往，援助纳米比亚人民为了最后和彻底地从殖民束缚下，即从南非种族主义政权的统治下解放出来而进行的正义斗争。

83. **布瓦耶德-阿加先生**(阿尔及利亚)：大会正在召开它的第三十三届会议的续会以审议纳米比亚问题，这是我们的组织自建立以来一直关心的问题。在联合国托管下的所有领土中，只有纳米比亚领土仍然处于殖民统治之下。纳米比亚人民一而再地受到一个又一个大国的殖民统治，这是史无前例的。在我们辩论纳米比亚的前途的这个关键时刻，应该忆及联合国对纳米比亚担负着特殊的责任。确实，在1966年由于大会作出并得到安理会确认的一项决定，南非的委任统治结束了，因而它在该领土的存在就变成非法的了。自那时起，比勒陀利亚不顾全世界的一致谴责，经常藐视本组织。几年来大会一直持这样的观点，即南非对纳米比亚的占领不但是非法的，而且危及整个地区。安

理会还采取了一些旨在对南非种族主义者少数人政府施加压力的措施。所有这些措施都决不是无效的，可是它们最后都被某些安理会理事国破坏了，因为它们同南非的紧密联系对它们说来是无比重要，以致使它们甚至忘记了自己对整个国际社会所应尽的义务。

84. 在本届续会上，我们是否还将遇到我们过去注意到的同样犹豫不决、同样不情愿的表示呢？我们认为，现在是约束这种十分有损于我们组织尊严的局面的时候了。现在该是采取有效措施迫使南非遵守已经作出的决定和即将在本届会议上作出的决定的时候了，因为南非在纳米比亚的存在已变得严重地危及非洲的整个南部地带和直接危及所有邻近的、觉得自己的安全受到威胁的非洲国家了。南非种族主义者对这些国家的一再干涉，都是以军事力量为基础的，其严重程度对谁来说都不是秘密。因此我们已经使纳米比亚变成了一个巨大的军事基地，同时它也是可憎的种族隔离政策的试验场。很明显，南非的纳米比亚计划是扶植一个受它雇佣的政权和控制对该国财富的开发来为它自己的专门利益服务。这项计划成了旨在控制整个南部非洲的总战略的一部分。这是在假选举之后正在津巴布韦执行的一项计划。它在南非本国也取得了极大的进展。我们非洲南部的这种班图斯坦化正在警察和南非种族主义政府的秘密办公室里不受惩罚地进行着，它是纳米比亚人民几十年来不断遭受的难以形容的痛苦根源。正如他们力求巩固白人少数对该领土的控制那样，我们在这里亲眼目睹比勒陀利亚公然地企图要求压迫和奴役纳米比亚人民的权利。

85. 种族主义政权一直从纳米比亚领土对独立的前线国家发动了无比残酷的进攻，南非宣传机器报道说这种进攻是针对西南非洲人民组织的训练营地的。比勒陀利亚法西斯主义者的这种凶恶而且野蛮的行动的主要目的是破坏邻国的稳定局势，因为这些国家把帮助纳米比亚人民进行恢复他们独立的正义斗争作为自己的义务。面对比勒陀利亚政权的这种战略，国际社会应该以更加强烈和坚决地谴责作为南非政权的基础的种族隔离制度和执行更加有效的强迫遵守国际法的现有规定。我们再也不能理解某些安理会理事国对立即采取宪章规定的严厉措施所抱的犹豫不决态度了。

86. 对比勒陀利亚这种好战的种族主义政策负有主要责任的应是那些与我们一起谴责种族隔离、但又不顾联合国的一切决定而继续支持南非并以空前的规模为其提供经济和军事援助的国家。我们宁愿看到它们和我们一起立刻要求南非撤离纳米比亚的领土。这些国家假装不明白纳米比亚问题是与南非国内的殖民局势以及整个南部非洲的局势、特别是与南罗得西亚联系在一起。南非在纳米比亚的非法存在是南非种族主义政权防御性战略的一个组成部分。因此，如果我们忽视南非为自己在该地区指派的“警察”的作用，我们要解决纳米比亚问题甚至是不能想象的。比勒陀利亚所作的、支持南罗得西亚种族主义伪政权的发言，说明了这种政策，其目的不但要在南部非洲建立一个新殖民主义和种族主义的势力范围，而且还要建立一种共同统治，而跨国公司早已是其中的重要伙伴了。

87. 在1978年，在联合国范围外，作出了努力来同南非谈判纳米比亚问题的所谓“和平解决办法”。据说，这些努力是以安全理事会第385(1976)号决议为基础的。我们认为它们的倡议者更愿从它们和南非的密切政治和商业联系中谋取一切它们可能得到的利益，而且还企图利用它们在我们组织中的威信。应该指出的是，虽然西南非洲人民组织的领导人对南非不抱幻想，但是他们确实表示他们准备考虑和平解决办法并作出了重大的让步。就我们来说，我们一向认为对这些倡议和行动应该根据它们的结果来作出评价。我们的怀疑被证实了，因为跟以前三次尝试的情况一样，1978年开始的努力遇到了同样的障碍，即南非顽固地拒绝考虑会导致纳米比亚真正独立的任何事情。现在显而易见的是，南非从没有对从政治上解决纳米比亚问题感兴趣；而且为了继续大规模地增援它在纳米比亚境内甚至在该领土以外野蛮地使用的军事力量，它现在对此更不感兴趣了。

88. 因此这些努力不管多么值得称赞，只不过旨在促使比勒陀利亚再一次拖延，而它又善于利用这种拖延战术来为假的纳米比亚内部解决奠定基础。

89. 应该根据这种背景来看待整个纳米比亚问题，因为现在这个问题已经发展到了爆炸性阶段，这也许要求重要得多的国际平衡因素。在西南非洲人民

组织领导下的纳米比亚人民，试图通过谈判寻求解决办法。这表明他们的成熟。他们也表现出自己能够表明恢复他们的自由和掌握他们自己命运的意愿。他们的英勇战斗、他们越来越坚决的武装斗争和他们领导人——首先是萨姆·努乔马主席——的成熟的政治判断力，赢得了大家高度的尊重，引起了人们极大的敬意。

90. 阿尔及利亚赞成全部和立即撤出军队和南非政府机关并把权力移交给被我们组织承认为纳米比亚人民的唯一真正合法代表的西南非洲人民组织。为了这个目的，联合国，特别是安理会，必须立即采取宪章第七章规定的具体行动。实施包括石油禁运在内的有约束力的经济制裁，是安理会应该对南非种族主义政权采取的第一项措施。

91. 如果安理会再不采取行动，大会就该采取对付纳米比亚局势恶化所需的措施，因为比勒陀利亚企图遏制这个国家包括沃尔维斯湾在内的民族独立进程必然造成这种局势恶化。

92. 在结束我的发言以前，我希望强调联合国纳米比亚理事会作为纳米比亚独立前的管理当局的重要作用。在纳米比亚人民斗争的现阶段，该理事会必须得到所有会员国的尽可能多的合作和支持。如果该理事会要更加有效地继续履行其职责，那么这种支持对它来说是必不可少的。就此而论，在一个协商使团最近访问社会主义国家的过程中，这种支持得到了这些国家诚恳和明确的重申，我愿对它们给予我曾有幸领导的该理事会使团的殷勤接待和热烈欢迎，向它们表示我热情的感谢。

93. 最后，我想强调指出，阿尔及利亚忠于完全支持为恢复自己的自决和独立的权利而斗争的人民的这项原则，今天希望再次宣布它愿意增加它对西南非洲人民组织为反对南非在纳米比亚的非法存在而进行的武装斗争的援助。只要纳米比亚人民还在为恢复他们的权利进行不懈的斗争，我们就将继续给予这种声援。

94. 辛克莱先生(圭亚那)：纳米比亚在联合国的历史上是独一无二的。在本组织长期反对殖民主义和帝国主义的斗争中，它是由联合国承担直接责任的

第一个和唯一的领土。它也是大会建立管理机构在独立前加以管理的第一个和唯一的领土。大会承担这种不寻常的责任是为了对南非向它提出的不寻常的挑战作出反应，因为南非拒绝把以前的国际联盟委任统治领土置于国际托管制度之下或者拒绝承认联合国作为国联的继承者的管辖权。本组织采取的这一行动，是符合我们宪章的精神和原则的，根据宪章规定，本组织的会员国要保证尊重各国人民平等权利和自决的原则。

95. 正是由于这个问题的独特性质，当我们谈到纳米比亚时，我们是同时在谈论几个相互联系的问题。我们正在谈论各国人民自决、独立、拥有和控制他们的自然资源的权利以及联合国的信誉。我们正在检验我们的组织在面临少数几个国家感觉到它们的战略和商业利益的情况下能在多大的程度上行动起来捍卫我们自己的宪章的宗旨和原则。谈论纳米比亚就是要解决这样的问题，即在献身于重申对基本人权、对人类的尊严和价值的信念的联合国组织各会员国中，有一个会员国被完全准许无视和蔑视绝大多数会员国对千百万人的人权和基本自由的意愿。是的，纳米比亚主要是与自由——该领土人民在他们的领土完整不受损害的情况下行使他们自决权的自由和他们免受压迫与暴政的自由有关。这些就是纳米比亚问题中利害攸关的要害问题。正是认识这些因素，认识它们对国际和平与安全以及对我们的组织未来的效能等方面的影响，才使本大会特别重视审议纳米比亚问题，在这个特别时刻举行的本届续会上尤其是这样。

96. 因为自我们上一次着手处理这个问题以来，我们亲眼目睹了一些十分令人不安的在该领土境内外的有关事态发展，一些大会必须在现阶段对之表态的事态发展。博塔政权最近宣称它打算授予非法的制宪议会、即通过去年12月的非法选举建立的那个议会以立法权和行政权。安理会正确地宣布这次选举无效，而且要求各国不承认这次选举的结果。南非现在正在力图把这个非法的议会转变成国民议会，而且要使之合法化，使之成为纳米比亚临时政府。不祥之兆已经一目了然了。甚至在博塔力图向我们保证就安全理事会第435(1978)号决议中通过的计划与联合国对话的大门仍然开着的时候，我们也亲眼目睹一种逐渐的然

而是持续的趋于单方面宣布纳米比亚独立的势头。在同五个西方国家就执行这项计划接触期间，他采用的办法是：利用谈判作为显示他明理和赢得面子的手段，同时却继续执行它的纳米比亚计划。因此说大门仍然开着是什么意思呢？当非法选举去年12月在纳米比亚进行时，大门是开着的，是这样吗？事实是所谓的“开门”与比勒陀利亚种族主义政权为纳米比亚的前途所设想的计划的发展是无关的。

97. 比勒陀利亚政权最近对纳米比亚所采取的行动离开安理会和大会关于纳米比亚的决定中所载的规定和纳米比亚人民通过其合法代表西南非洲人民组织所表达的愿望是更加遥远了。纳米比亚人民只希望能在他们自己自由选择的政府领导下，在他们自己的领土上，象自由的男男女女那样行使生活的权利。博塔及其集团必须认识到，力图在无视纳米比亚人民的愿望和权利的基础上创造该领土的前途是在不安全中投资，引起的反响肯定会是巨大的。历史的教训是，拒绝给予一个国家的人民自由不管时间多久，他们要自由的愿望是决不会消失的。的确，坚持不给予自由只会起激励解放力量的作用。

98. 在更加广泛的意义上，我们不能脱离南部非洲的背景来谈论纳米比亚。关于这一点，必须把比勒陀利亚政权通过建立特恩哈尔傀儡政府保持对纳米比亚的控制权所作的努力，看成是企图建立又一个班图斯坦，从而把种族隔离的北面边界扩展到库内内。我们也必须从这个角度来考虑博塔的企图在南非周围形成“星座国家”来为该地区的白人少数提供他所认为的安全这个幻想。这种幻想由于最近的所谓罗得西亚选举无疑在他的头脑里加强了。建立这种星座国家的目的只不过是把它用作种族隔离的环形防线来抵御自由和正义力量的冲击、抵御席卷非洲的民族主义潮流、抵御黑非洲和全世界进步人民的集体情绪。

99. “星座国家”所设想的安全是一种幻想。博塔和史密斯已经使纳米比亚和津巴布韦人民除了拿起武器争取他们的自由外别无其他选择。当他们这样拿起武器时，西南非洲人民组织和爱国阵线的干部就被扣上了“恐怖分子”的帽子。他们除了求助于愿意帮助他们的人外，别无其它选择。当他们寻求这种帮助时，他们又被扣上了外国意识形态的代言人和兜售者

的帽子。这究竟是什么意思？难道自由的概念被应用在纳米比亚和津巴布韦人民的身上就有特殊的意义吗？纳米比亚人和津巴布韦人和任何时代的任何国家的人民一样积极地追求他们的自由，为了获得这一自由，他们不惜牺牲自己的生命。博塔和史密斯必须认识到，他们不能把成千上万的纳米比亚人和津巴布韦人都变成了战士而仍然对南部非洲白人少数的安全表示关切。

100. 目前的纳米比亚局势向我们组织提出对它的权威和可靠性的最严重挑战，一个我们必须集体和单独地坚决进行反击的挑战。就我国代表团而言，它重申它支持纳米比亚人民在其合法代表西南非洲人民组织领导下进行的武装斗争。我们要求国际社会对西南非洲人民组织彻底进行这场武装斗争给予更多的道义、物质和财政上的援助。我们明确地谴责种族主义政权继续非法占领纳米比亚，要求它立即从该领土撤出，谴责它对纳米比亚的暴力和恐吓行为和它对邻国的武装侵略。我们要求国际社会彻底孤立南非。

101. 我国代表团认为，本届大会必须重申联合国纳米比亚理事会的权威。它必须宣布所谓的国民议会无效，并要求所有的国家对它或者对南非力图强加于纳米比亚的任何机构不予任何承认。本届大会还必须要求安理会举行紧急会议以便对南非实施我们宪章第七章所规定的强制性措施。

102. 我国代表团希望和期待，当安理会果真又一次开会时，它不会再停留在谴责和设法唤醒国际社会的良知等老一套做法上。它能为纳米比亚做的事要比单纯一次又一次地谴责和发出含蓄的威胁要多得多。它拥有对它谴责的对象采取有效甚至果断措施的手段和权威，但是遗憾的是，它被阻止这样做。回顾过去，我们看到安理会和南非打交道的历史主要是一部迁就该领土的政权的历史。安理会，作为一个机构，力求找出它可拖延给予南非致命打击的办法。这就是迁就。当我们推迟给予致命打击的时间时，我们给了博塔又一次制造新局势的机会——他总是小心翼翼地利用我们给他的每一次机会。最后我们将在纳米比亚面对既成事实，而这是比任何以前的局势都更加难以应付的。

103. 我国代表团深知，安理会的步子一向是最缓慢和最保守的行动者的步子。就纳米比亚问题而言，决定行动步伐的是那些认为不能把对商业的考虑因素服从于对原则和正义的考虑因素的人。博塔明确地表示反对安理会的解放纳米比亚的建议，即以他的五个主要贸易伙伴提出的计划为根据的建议。因此它们下一次在安理会采取的行动将是一次真正的石蕊试验，一方面检验它们支持该计划的目的的程度，另一方面检验它们对白人少数压迫黑人多数的看法。

中午12时55分散会。